Syllabus

Cambridge IGCSE Hindi as a Second Language Syllabus code 0549 For examination in June 2012



www.theallpapers.com

Contents

Cambridge IGCSE Hindi as a Second Language Syllabus code 0549

1.2 1.3	Introduction2Why choose Cambridge?Why choose IGCSE Hindi as a Second Language?Cambridge International Certificate of Education (ICE)How can I find out more?
2.1 2.2	Assessment at a glance
3.1	Syllabus aims and objectives
4.1	Description of papers
5.	Curriculum content
6.	Grade descriptions
7.	Additional information15
7.5	Guided learning hours Recommended prior learning Progression Component codes Grading and reporting Resources

1. Introduction

1.1 Why choose Cambridge?

University of Cambridge International Examinations (CIE) is the world's largest provider of international qualifications. Around 1.5 million students from 150 countries enter Cambridge examinations every year. What makes educators around the world choose Cambridge?

Recognition

Cambridge IGCSE is internationally recognised by schools, universities and employers as equivalent to UK GCSE. Cambridge IGCSE is excellent preparation for A/AS Level, the Advanced International Certificate of Education (AICE), US Advanced Placement Programme and the International Baccalaureate (IB) Diploma. Learn more at **www.cie.org.uk/recognition**.

Support

CIE provides a world-class support service for teachers and exams officers. We offer a wide range of teacher materials to Centres, plus teacher training (online and face-to-face) and student support materials. Exams officers can trust in reliable, efficient administration of exams entry and excellent, personal support from CIE Customer Services. Learn more at **www.cie.org.uk/teachers**.

Excellence in education

Cambridge qualifications develop successful students. They not only build understanding and knowledge required for progression, but also learning and thinking skills that help students become independent learners and equip them for life.

Not-for-profit, part of the University of Cambridge

CIE is part of Cambridge Assessment, a not-for-profit organisation and part of the University of Cambridge. The needs of teachers and learners are at the core of what we do. CIE invests constantly in improving its qualifications and services. We draw upon education research in developing our qualifications.

1. Introduction

1.2 Why choose Cambridge IGCSE Hindi as a Second Language?

Cambridge IGCSE Hindi as a Second Language is recognised by universities and employers as proof of knowledge and understanding of the language. Candidates studying the syllabus are often studying the language in order to promote their educational or employment prospects. They gain an understanding of a wide range of social registers and styles, and learn to communicate appropriately.

The topics selected relate to the interests and needs of the candidates in using Hindi as a Second Language, e.g. education, the world of work, current affairs, health and welfare, travel, school affairs.

1.3 Cambridge International Certificate of Education (ICE)

Cambridge ICE is the group award of the International General Certificate of Secondary Education (IGCSE). It requires the study of subjects drawn from the five different IGCSE subject groups. It gives schools the opportunity to benefit from offering a broad and balanced curriculum by recognising the achievements of students who pass examinations in at least seven subjects, including two languages, and one subject from each of the other subject groups.

The Cambridge portfolio of IGCSE qualifications provides a solid foundation for higher level courses such as GCE A and AS Levels and the International Baccalaureate Diploma as well as excellent preparation for employment.

A wide range of IGCSE subjects is available and these are grouped into five curriculum areas. Hindi as a Second Language (0549) falls into Group I, Languages.

Learn more about ICE at www.cie.org.uk/qualifications/academic/middlesec/ice.

1. Introduction

1.4 How can I find out more?

If you are already a Cambridge Centre

You can make entries for this qualification through your usual channels, e.g. CIE Direct. If you have any queries, please contact us at **international@cie.org.uk**.

If you are not a Cambridge Centre

You can find out how your organisation can become a Cambridge Centre. Email us at **international@cie.org.uk**. Learn more about the benefits of becoming a Cambridge Centre at **www.cie.org.uk**.

Cambridge IGCSE Hindi as a Second Language Syllabus code 0549

The syllabus assesses candidates' ability to use Hindi as a medium of practical communication, and is aimed at candidates for whom Hindi is not a first language/mother tongue but for whom it is a lingua franca or language of study.

2.1 Scheme of assessment

All candidates take Papers 1 and 2 and are eligible for the award of grades A* to G.

Paper 1	Duration	Weighting
Reading and Writing Section 1: four exercises – reading, information transfer, note-making and summary writing. Section 2: two exercises – reading and writing.	2 hours	67%

Paper 2	Duration	Weighting
Listening Four exercises – comprehension and true/false.	Approx. 35–45 minutes	33%

2.2 Availability

This syllabus is examined in the May/June examination session.

This syllabus is available to private candidates.

Centres in the UK that receive government funding are advised to consult the CIE website www.cie.org.uk for the latest information before beginning to teach this syllabus.

2. Assessment at a glance

2.3 Combining this with other syllabuses

Candidates can combine this syllabus in an examination session with any other CIE syllabus, except:

• syllabuses with the same title at the same level

Please note that IGCSE, Cambridge International Level 1/Level 2 Certificates and O Level syllabuses are at the same level.

3.1 Aims

The aims set out below describe the general educational purposes of a course in Hindi as a Second Language, and are the same for all candidates. They are not listed in order of priority.

The aims are to:

- 1 develop the ability to use Hindi effectively for the purpose of practical communication;
- 2 form a sound base for the skills required for further study or employment using Hindi as the medium;
- **3** develop an awareness of the nature of language and language-learning skills, along with skills of a more general application;
- 4 promote candidates' personal development.

3.2 Assessment objectives and their weighting

This syllabus assesses Reading, Writing and Listening.

Assessment Objectives (AOs) have been grouped under skill headings, but it is recognised that these are interrelated.

AO1: READING – Understand and respond to written language.

Candidates will be assessed on their ability to:

- R1 understand and respond to information presented in a variety of forms
- R2 select and organise material relevant to specific purposes
- R3 recognise, understand and distinguish between facts, ideas and opinions
- R4 infer information from texts

AO2: WRITING - Communicate clearly, accurately and appropriately in writing.

Candidates will be assessed on their ability to:

- W1 communicate clearly, accurately and appropriately
- W2 convey information and express opinions effectively
- W3 employ and control a variety of grammatical structures
- W4 demonstrate knowledge and understanding of a range of appropriate vocabulary
- W5 observe conventions of paragraphing, punctuation and spelling
- W6 employ appropriate register/style

3. Syllabus aims and objectives

AO3: LISTENING – Understand and respond to spoken language.

Candidates will be assessed on their ability to:

- L1 understand and respond to information presented in a variety of forms
- L2 recognise, understand and distinguish between facts, ideas and opinions
- L3 select and organise material relevant to specific purposes

Specification grid: Paper 1 – Reading and Writing

Assessment Objective		Section 1				Section 2	
		Exercise 1	Exercise 2	Exercise 3	Exercise 4	Exercise 5	Exercise 6
AO1	R1	\checkmark	\checkmark	~	~	~	
	R2		\checkmark	~	~		
	R3			~	~	~	
	R4		~	~		~	
AO2	W1				~		✓
	W2				~		✓
	W3				~		✓
	W4				~		✓
	W5				~		✓
	W6				~		✓

Specification grid: Paper 2 – Listening

Assessment Objective		Exercise 1	Exercise 2	Exercise 3	Exercise 4
AO3	L1	✓	\checkmark	\checkmark	✓
	L2			√	✓
	L3		✓		✓

3. Syllabus aims and objectives

Weighting of assessment objectives

The relationship between the assessment objectives and the scheme of assessment is:

Assessment Objective	Paper 1 (marks)	Paper 2 (marks)	Whole assessment (%)
A01	36		40
A02	24		27
AO3		30	33

4. Description of papers

4.1 Paper 1: Reading and Writing

All questions and responses to be in Hindi.

Total mark: 60 Duration: 2 hours

For all parts of this paper, candidates write their answers in spaces provided in a question paper booklet. Dictionaries may not be used in the examination.

The question paper is divided into two sections, as follows, and candidates should attempt all exercises:

Section 1

• **Exercise 1** – Reading exercise: candidates will be required to answer a series of questions testing skim-/gist-reading skills, requiring short (single word/phrase) answers, based on a short text printed in the question paper. The text will be one of the following types: advertisement, brochure, leaflet, guide, report, manual, instructions.

Assessment objective: R1 Total mark: 6

- Exercise 2 Information transfer: candidates will be required to complete a form/notes template on the basis of information provided on the question paper.
 Assessment objectives: R1, R2, R4
 Total mark: 7
- **Exercise 3** Note making: candidates will be required to make brief notes (under a supplied heading or headings) relating to a text printed in the question paper.

Assessment objectives: R1, R2, R3, R4 Total mark: 7

 Exercise 4 – Summary writing: candidates will be required to write a paragraph-length summary about an aspect or aspects of a passage printed on the question papers. Assessment objectives: R1, R2, R3, W1, W2, W3, W4, W5, W6 Total mark: 10

4. Description of papers

Section 2

• **Exercise 5** – Reading exercise: candidates will be required to answer a series of questions testing more detailed comprehension, based on a text printed in the question paper. The text will take the form of a report/newspaper/magazine article.

Assessment objectives: R1, R3, R4 Total mark: 10

Exercise 6 – Writing exercise: candidates will be required to write approximately 150–200 words of continuous prose, in response to a short stimulus (which may take the form of pictures) and/or short prompts printed on the paper. A purpose, format and audience for the writing will be specified. Assessment objectives: W1, W2, W3, W4, W5, W6
Total mark: 20

4.2 Paper 2: Listening

All questions and responses to be in Hindi.

Total mark: 30 Duration: approx. 35–45 minutes.

For all parts of this paper, candidates write their answers in spaces provided in a question paper booklet. Dictionaries may not be used in the examination.

Each exercise tests listening comprehension of recorded texts (e.g. dialogues, interviews, conversations, talks) on a CD played in the examination room. All listening material will be heard twice by candidates and appropriate pauses for candidates to write answers will be included on the recording.

The CD is controlled by the invigilator of the examination, not the candidate(s). For details about room, equipment, checking the CD in advance and guidance on acoustics, teachers/ invigilators should consult the relevant sections of CIE's *Handbook for Centres*.

4. Description of papers

The question paper is divided into four exercises, as follows, and candidates should attempt all exercises:

- Exercise 1 Six comprehension items based on a series of short spoken texts (e.g. travel announcement, answerphone message, brief message), requiring short answers. Assessment objectives: L1 Total mark: 6
- Exercise 2 Comprehension exercise based on longer spoken texts (e.g. conversation, interview, monologue, talk): candidates will be required to complete gaps on forms/charts printed on the question paper.

Assessment objectives: L1, L3 Total mark: 8

• **Exercise 3** – True-or-false exercise based on longer spoken texts (e.g. conversation, interview, monologue, talk): candidates will be required to indicate whether statements printed on the question paper are either true or false by ticking the correct box.

Assessment objectives: L1, L2 Total mark: 6

• **Exercise 4** – Comprehension exercise based on longer spoken texts (e.g. conversation, interview, monologue, talk): candidates will be required to answer open-ended questions, with short or sentence-length answers.

Assessment objectives: L1, L2, L3 Total mark: 10

5. Curriculum content

Assessment Objective						
1	Reading	All candidates should be able to:				
		• demonstrate the ability to understand public notices and signs (including timetables and advertisements)				
		 demonstrate the ability to extract relevant specific information from forms, letters, brochures and examples of imaginative writing considered likely to be within the experience of and reflecting the interests of young people from varied cultural backgrounds 				
		• scan for particular information, organise the relevant information and present it in a logical manner/given format				
		In addition, candidates aiming for grades A*–C should be able to:				
		• demonstrate the ability to extract relevant information from a wider range of texts, including magazines and newspapers likely to be read by young people				
		• demonstrate the ability to identify the important points or themes within an extended piece of writing				
		draw conclusions from and see relations within an extended text				
2	Writing	All candidates should be able to:				
		• carry out simple writing tasks, e.g. completing forms, short pieces in an appropriate and accurate form of Hindi in response to a written stimulus				
		demonstrate the ability to describe, report, give personal information				
		identify, organise and present given material in a particular form				
		In addition, candidates aiming for grades A*–C should be able to:				
		• carry out longer writing tasks on a wider range of topics in response to a written stimulus				
3	Listening	All candidates should be able to:				
		• demonstrate understanding of specific details, information and semi-formal announcements in contexts such as news, weather, travel broadcasts, and in interviews, dialogues and telephone conversations				
		demonstrate general comprehension of the speaker's intentions where appropriate				
		In addition, candidates aiming for grades A*–C should be able to:				
		identify the important points or themes of the material they hear, including attitudes				
		• draw conclusions from and identify the relationships between ideas within the material they hear				
		show awareness of major variations in register				

6. Grade descriptions

Grade descriptions are provided to give a general indication of the standards of achievement likely to have been shown by candidates awarded particular grades. The grade awarded will depend in practice upon the extent to which the candidate has met the assessment objectives overall, and may conceal weakness in one aspect of the examination that is balanced by above-average performance on some other.

At **Grade A** the candidate has demonstrated expertise by:

- understanding and communicating arguments, ideas and information both at a straightforward and a more complex level;
- structuring work overall so that the reader can follow the argument from the beginning to the end;
- selecting material from texts and developing it in relationship to the question, sufficient to show some independence of thought;
- recognising and explaining underlying meaning and the writer's attitude to the subject matter;
- varying style in different types of writing and giving evidence of a good range of language;
- spelling and punctuating accurately (with few if any mistakes);
- using well constructed paragraphs and sentences and obeying standard grammatical conventions.

At **Grade C** the candidate has demonstrated competence by:

- understanding and communicating arguments, ideas and information at a straightforward level;
- ensuring that all work has a clear beginning, middle and ending, and that ideas generally follow on from one another;
- selecting material from texts in answer to questions and providing straightforward explanations and developments to show relevance;
- recognising more obvious meanings and attitudes;
- writing with some knowledge of style and the possibility of varying it according to different types of writing; using a range of language adequate to all the tasks set;
- spelling and punctuating with accuracy;
- using adequate paragraphing and some variety of sentence construction and showing awareness of standard grammatical conventions.

At **Grade F** the candidate has demonstrated a basic level of competence by:

- understanding and communicating information at a basic level;
- ensuring that all work has a basic sequence;
- selecting material from texts in answer to questions and providing basic explanations;
- recognising straightforward meanings and attitudes;
- writing at least in single sentences with the possibility of sentence variety according to different types of writing; using language adequate to some of the tasks set;
- spelling and punctuating so that weaknesses do not seriously impair communication;
- using occasional paragraphing and variety of sentence construction, with some regard to everyday grammatical conventions.

7.1 Guided learning hours

IGCSE syllabuses are designed on the assumption that candidates have about 130 guided learning hours per subject over the duration of the course. ('Guided learning hours' include direct teaching and any other supervised or directed study time. They do not include private study by the candidate.)

However, this figure is for guidance only, and the number of hours required may vary according to local curricular practice and the candidates' prior experience of the subject.

7.2 Recommended prior learning

Candidates beginning this course are expected to have had prior contact with Hindi at school and/or in their community.

7.3 Progression

IGCSE Certificates are general qualifications that enable candidates to progress either directly to employment, or to proceed to further qualifications.

Candidates who are awarded grades C to A* in IGCSE Hindi as a Second Language are well prepared to follow courses leading to AS and A Level Hindi, or the equivalent.

7.4 Component codes

Because of local variations, in some cases component codes will be different in instructions about making entries for examinations and timetables from those printed in this syllabus, but the component names will be unchanged to make identification straightforward.

7.5 Grading and reporting

IGCSE results are shown by one of the grades A*, A, B, C, D, E, F or G indicating the standard achieved, Grade A* being the highest and Grade G the lowest. 'Ungraded' indicates that the candidate's performance fell short of the standard required for Grade G. 'Ungraded' will be reported on the statement of results but not on the certificate. For some language syllabuses CIE also reports separate oral endorsement grades on a scale of 1 to 5 (1 being the highest).

7. Additional information

Percentage uniform marks are also provided on each candidate's Statement of Results to supplement their grade for a syllabus. They are determined in this way:

- A candidate who obtains...
 - ... the minimum mark necessary for a Grade A* obtains a percentage uniform mark of 90%.
 - ... the minimum mark necessary for a Grade A obtains a percentage uniform mark of 80%.
 - ... the minimum mark necessary for a Grade B obtains a percentage uniform mark of 70%.
 - ... the minimum mark necessary for a Grade C obtains a percentage uniform mark of 60%.
 - ... the minimum mark necessary for a Grade D obtains a percentage uniform mark of 50%.
 - ... the minimum mark necessary for a Grade E obtains a percentage uniform mark of 40%.
 - ... the minimum mark necessary for a Grade F obtains a percentage uniform mark of 30%.
 - ... the minimum mark necessary for a Grade G obtains a percentage uniform mark of 20%.
 - ... no marks receives a percentage uniform mark of 0%.

Candidates whose mark is none of the above receive a percentage mark in between those stated according to the position of their mark in relation to the grade 'thresholds' (i.e. the minimum mark for obtaining a grade). For example, a candidate whose mark is halfway between the minimum for a Grade C and the minimum for a Grade D (and whose grade is therefore D) receives a percentage uniform mark of 55%.

The uniform percentage mark is stated at syllabus level only. It is not the same as the 'raw' mark obtained by the candidate, since it depends on the position of the grade thresholds (which may vary from one session to another and from one subject to another) and it has been turned into a percentage.

7.6 Resources

Copies of syllabuses, the most recent question papers and Principal Examiners' reports are available on the Syllabus and Support Materials CD-ROM, which is sent to all CIE Centres.

Resources are also listed on CIE's public website at **www.cie.org.uk**. Please visit this site on a regular basis as the Resource lists are updated through the year.

Access to teachers' email discussion groups, suggested schemes of work and regularly updated resource lists may be found on the CIE Teacher Support website at **http://teachers.cie.org.uk**. This website is available to teachers at registered CIE Centres.

University of Cambridge International Examinations 1 Hills Road, Cambridge, CB1 2EU, United Kingdom Tel: +44 (0)1223 553554 Fax: +44 (0)1223 553558 Email: international@cie.org.uk Website: www.cie.org.uk

© University of Cambridge International Examinations 2009

